

Porównanie tłumaczeń Mateusza 7:16

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
NPI+	Przekład interlinearny	Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza	Z — owoców ich rozpoznacie ich. Czy zbierają z cierni kiście winogron lub z ostów figi?
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Z owoców ich poznacie ich czy nie zbierają z cierni winnegrona lub z ostów fig
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Poznacie ich po ich owocach.* Czy zbierają winogrona z cierni albo z ostu figi? ** ¹⁾²⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	z owoców ich poznacie ich. (Czy) zbierają z cierni winne grona lub z ostu figi?
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Z owoców ich poznacie ich czy nie zbierają z cierni winne-grona lub z ostów fig

¹⁾ <x>470 7:20</x>; <x>470 12:33</x>

²⁾ <x>660 3:12</x>